

Zeitschrift: Le Tracteur et la machine agricole : revue suisse de technique agricole
Herausgeber: Association suisse pour l'équipement technique de l'agriculture
Band: 24 (1962)
Heft: 14

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

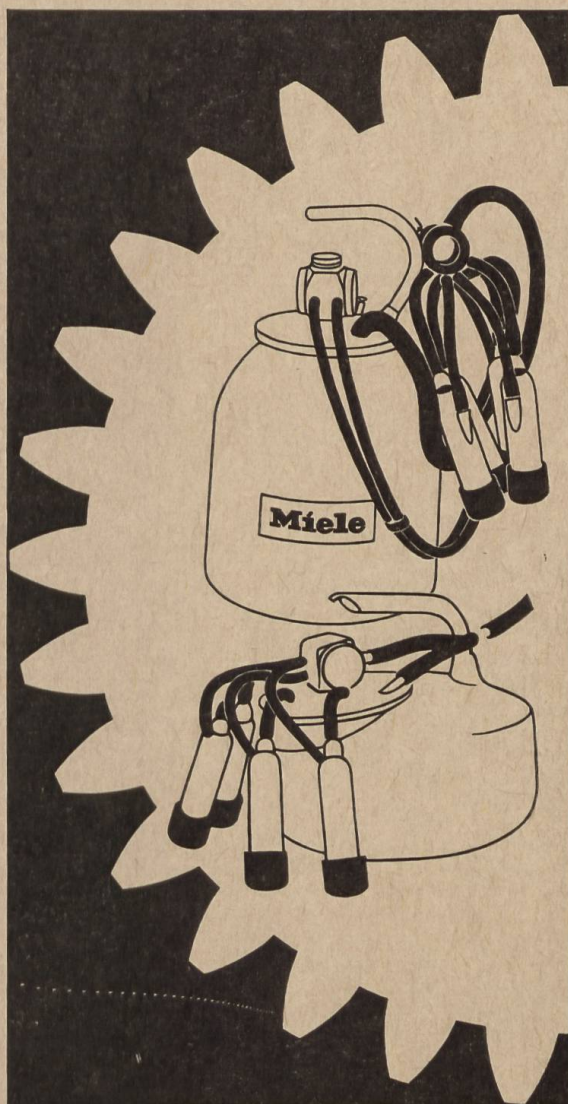
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 12.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Miele vous offre beaucoup d'extras

Premièrement: un collecteur de lait surdimensionné.

Deuxièmement: un pulsateur de construction simple, à fonctionnement très régulier.

Troisièmement: toutes les pièces en contact avec le lait sont faites d'acier au chrome-nickel. Quatrièmement: service exemplaire et rapide. toutes pièces de rechange immédiatement disponibles.

Cinquièmement: un choix complet de machines à traire.

Donc: nous possédons sûrement le modèle qui vous convient.

Miele

vous pouvez vous y fier!

UMA

Union des fédérations
agricoles suisses pour la
machine agricole

Bon

Je m'intéresse à:

- ☐ MIELE-seau à traire
- ☐ MIELE-pot suspendu
- ☐ MIELEMATIC-aspiration

et demande, sans engagement

- ☐ la visite d'un conseiller technique
- ☐ la documentation détaillée et des prospectus

indiquer par X ce qui vous intéresse

Prière de remplir et d'envoyer à
UMA c/o Union suisse des paysans
Brougg AG

Nom:

Prénom:

Adresse exacte:



J. A.
LUCERNE



Pneus **pour tous tracteurs**



**SURE GRIP
ALL SERVICE**

SUPER RIB

GOOD  YEAR

LE PLUS GRAND PRODUCTEUR DE PNEUS DU MONDE